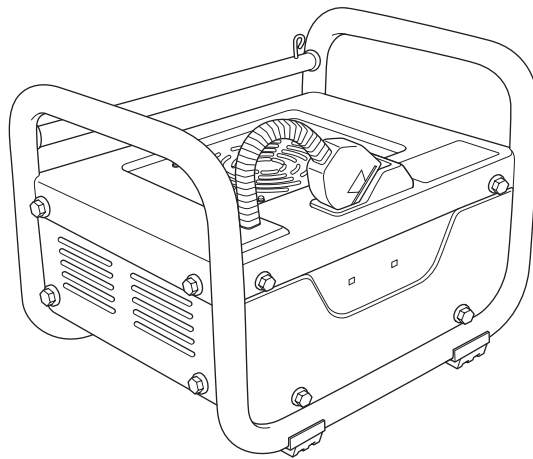


# HONDA

## BATTERILADER

NORSK

### CV7285Z



**BRUKERMANUAL** ORIGINAL INSTRUKSJON

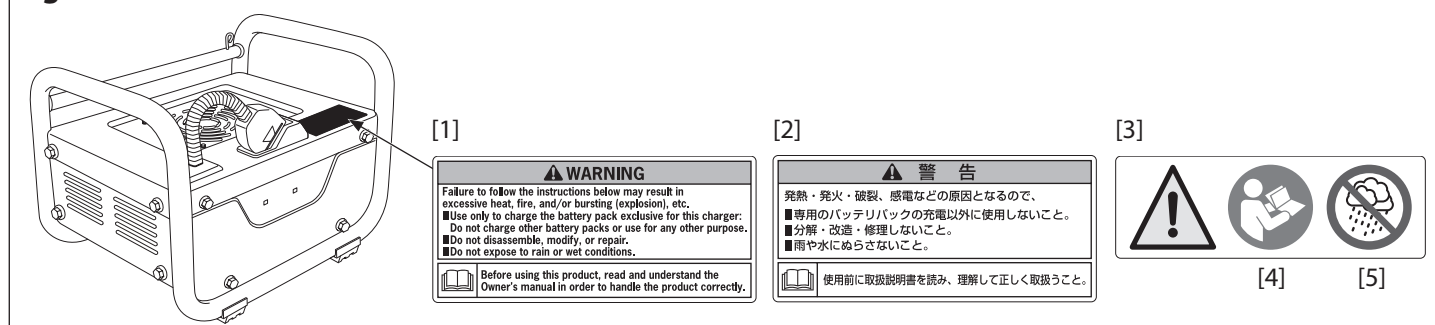
©2022 Honda Motor Co., Ltd. – Alle rettigheter reservert

CV7285Z  
3N8A0C020  
00X3N-8A0-C020

Trykt i Kina

## PLASSERING AV SIKKERHETSETIKETTER

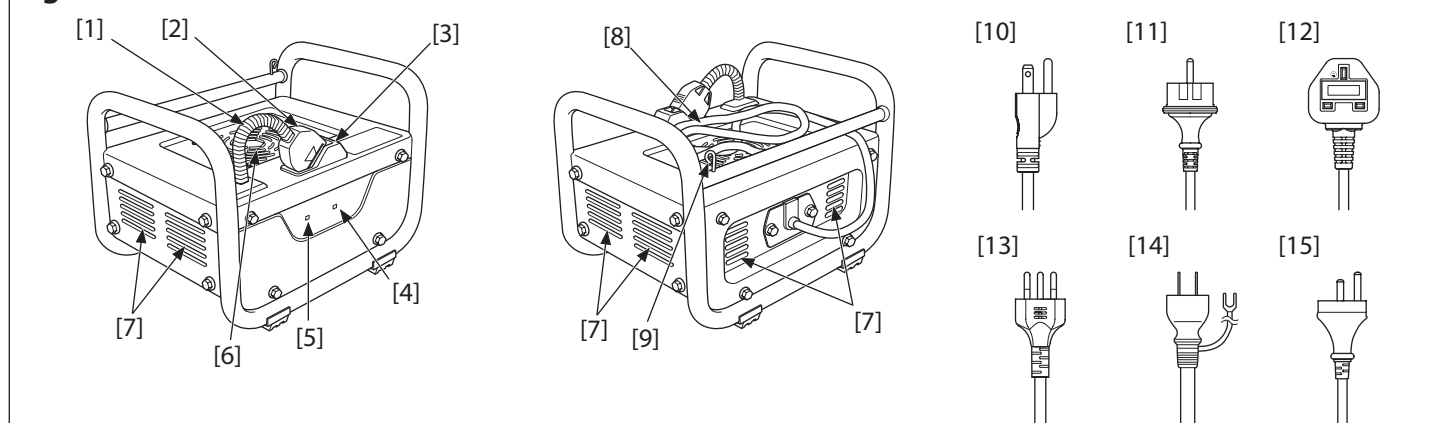
Figur 1



- [1] Modeller for Nord-Amerika og Australia
- [2] Modeller for Japan
- [3] Modeller for Europa og andre land
- [4] Les brukerhåndboken før bruk.
- [5] Ikke utsett for regn eller våte forhold.

## PLASSERING AV KOMPONENTER OG KONTROLLER

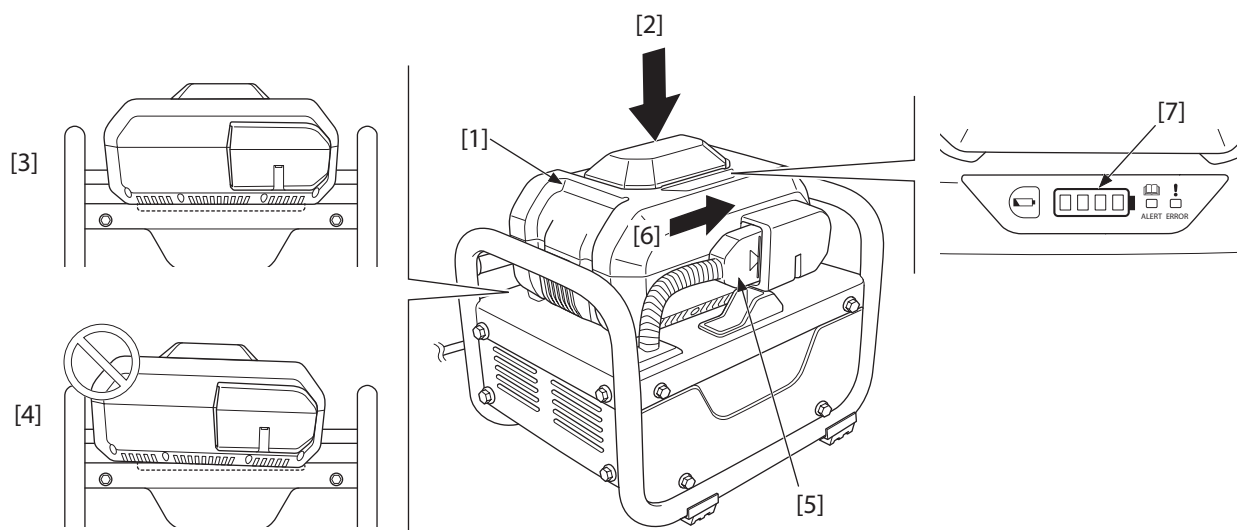
Figur 2



- [1] Ladekabel
- [2] Ladekontakt
- [3] Holder for ladekontakt
- [4] ERROR Indikator
- [5] POWER Indikator
- [6] Inntaksport
- [7] Eksosport
- [8] AC-kabel
- [9] AC-pluggholder
- [10] AC-plugg (for Nord-Amerika)
- [11] AC-plugg (for Europa)
- [12] AC-plugg (for Storbritannia)
- [13] AC-plugg (for Sveits)
- [14] AC-plugg (for Japan)
- [15] AC-plugg (for Australia)

## LADEPROSEDYRE

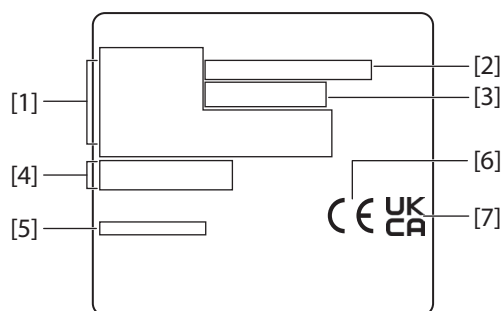
**Figur 3**



- [1] Batteripakke
- [2] Plasser batteripakken i fordypningen i midten av batteriladeren.
- [3] Riktig (batteripakken passer i fordypningen)
- [4] Feil
- [5] Ladekontakt
- [6] Koble ladekontakten til batterikontakten.
- [7] Ladenivåindikator

## IDENTIFIKASJON AV BATTERILADEREN

**Figur 4**



- [1] Navn og adresse til produsenten.
- [2] Navn og adresse til importøren i EU.
- [3] Navn og adresse til importøren i Storbritannia.
- [4] Modell - type
- [5] Serienummer
- [6] CE-merking (for EU-land)
- [7] UKCA-merking (for Storbritannia)

# MEMO

## INNLEDNING

Takk for at du kjøpte en Honda-batterilader.

Denne håndboken inneholder informasjon om hvordan du bruker dette. Les nøye gjennom håndboken før du bruker batteriladeren.

Dersom det oppstår et problem, eller hvis du har spørsmål om produktet, rådfør deg med din serviceforhandler.

Produktet i denne brukerhåndboken stemmer kanskje ikke overens med ditt faktiske produkt.

Håndboken skal betraktes som en permanent del av batteriladeren og skal følge batteriladeren ved et eventuelt videresalg.


Vi anbefaler at du leser garantipolisen for å få en helhetlig forståelse av garantidekningen og ditt ansvar som eier. Garantipolicyen er skrevet i brukerhåndboken for Honda-likestrømsenhet.

## INNHOLD

INNLEDNING.....	1
SIKKERHETSADVARSLER.....	1
BATTERILADERENS SIKKERHET .....	1
VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON .....	1
PLASSERING AV SIKKERHETSETIKETTER.....	2
KOMPONENT- OG KONTROLLPLASSERINGER .....	2
FØR DU BEGYNNER.....	2
HVOR DU LADER.....	2
OM STRØMKILDEN.....	3
LADETID.....	3
FORHOLDSREGLER VED LADING .....	3
LADEPROSEDYRE.....	3
TRANSPORT .....	3
RENGJØRING .....	3
OPPBEVARINGS-.....	3
FEILSØKING.....	4
SPEKIFIKASJONER.....	4
AVHENDING.....	4
REFERANSEINFORMASJON .....	4

## SIKKERHETSADVARSLER

Din og andres sikkerhet er meget viktig. Vi har sørget for viktige sikkerhetsadvarsler i denne håndboken. Vennligst les disse advarslene grundig.

En sikkerhetsadvarsel varsler deg om potensielle farer som kan skade deg eller andre. Foran hver enkelt sikkerhetsadvarsel står finnes et sikkerhetssymbol  samt ett av disse tre signalordene, FARE (DANGER), ADVARSEL (WARNING) eller FORSIKTIG (CAUTION).

Disse varselsymbolene betyr:

 **FARE**

Dette fører til ALVORLIG PERSONSKADE eller DØD dersom du ikke følger instruksjonene.

 **ADVARSEL**

Kan føre til ALVORLIG PERSONSKADE eller DØD dersom du ikke følger instruksjonene.

 **FORSIKTIGHET**

Kan føre til PERSONSKADE dersom du ikke følger instruksjonene.

Du vil også kunne se annen viktig informasjon angitt med ordene: MERK DEG FØLGENDE.

Disse ordene betyr:

 **LEGG MERKE TIL**

Informasjon som hjelper deg å unngå skade på batteriladeren, annen eiendom eller miljøet.

## BATTERILADERENS SIKKERHET

### VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON

## 1. LAGRE DISSE INSTRUKSJONENE

- Håndboken inneholder viktige sikkerhets- og betjeningsinstruksjoner for batteriladermodeller CV7285Z.
- 2. Før bruk av batteriladeren, må du lese alle instruksjoner og advarselsmerker på batteriladeren, batteripakken og produktet som bruker batteripakken.
- 3. **CAUTION (FORSIKTIG)** – Reduser risikoen for skade, lad kun oppladbare batterier av typen DP72104Z. Andre typer batterier kan sprekke og resultere i personskade og skade.
- 4. Batteriladeren er ikke utviklet for bruk av barn eller personer med fysiske, sensoriske eller mentale begrensninger eller mangel på erfaring eller kunnskap. Ikke la barn leke med batteriladeren.
- 5. Lad kun litium-ion Honda-batteripakker som har en kapasitet på 10 Ah med 80 battericeller. Batterispenningen må samsvare med batteriladespenningen til batteriladeren. Lad aldri ikke-oppladbare batteripakker. Ellers er det fare for brann og eksplosjon.
- 6. Fortsett bruk av batteriladeren under uvanlige forhold kan forsøke brann eller elektrisk støt, som kan drepe eller skade deg alvorlig.
  - Røyk, merkelige lukter eller ekstrem varme
  - Vann eller metallgjenstander har kommet inn i batteriladeren
 I tilfelle en slik unormalitet, koble fra vekselstrømpluggen. Kontakt deretter din serviceforhandler.

7. Modifisering, demontering eller reparasjon av batteriladeren kan resultere i brann eller elektrisk støt. Dette kan forårsake død eller alvorlig skade. Modifiser aldri batteriladeren. Du må ikke demontere eller reparere den selv. Demontering og reparasjoner er underlag spesialkunnskap. Kontakt din serviceforhandler.
8. Før batteriladeren brukes, må personer som bruker en elektronisk medisinsk enhet bekrefte hvordan enheten deres kan påvirkes. Den elektromagnetiske strålingen som produseres under lading kan påvirke driften av elektronisk medisinsk utstyr. Dette kan føre til død eller kan skade deg alvorlig. Før lading av en batteripakke, bør personer som bruker elektronisk medisinsk utstyr, slik som implanterte pacemakere eller implanterte hjertestartere, sjekke med legen eller produsenten av det elektroniske medisinske utstyret om ladeeffektene.
9. I tilfelle batteripakken lekker væske eller lukter rart, må du stoppe å bruke den og ta kontakt med din serviceforhandler. Batteripakken inneholder brennbare organiske løsemidler som en elektrolyttløsning. Feil håndtering kan føre til brannskader eller alvorlige skader. For detaljer om håndtering av batteripakken, se håndboken for batteripakken.

## LAGRE DISSE INSTRUKSJONENE.

### Forbud ved bruk av batteriladeren

Bruk aldri batteriladeren i følgende situasjoner.

- Steder hvor batteriladeren blir ustabil
- Steder der det finnes brennbar gass eller brennbare materialer
- Steder som er veldig kalde eller veldig varme, slik som i direkte sollys eller nær en varmeovn
- Steder som er utsatt for vann eller høy fuktighet
- Steder der barn eller kjæledyr kan leke med den

Følg reglene nedenfor.

- Ikke lad batteripakker i tilfelle det er fare for tordenvær.
- Ikke lad i tilfelle stikkontakten er løs.
- Ikke lad opp i tilfelle batteriladeren, vekselstrømkabelen eller stikkontakten er skadet eller deformert. I tilfelle vekselstrømkabelen er skadet, kontakt din serviceforhandler for utskifting.
- Ikke lad opp i tilfelle batteriladeren, vekselstrømkabelen eller stikkontakten er støvete, skitten eller rusten.
- Ikke koble for mange strømledninger til en stikkontakt.

- Ikke lad mens vekselstrømkabelen er viklet opp.
- Ikke stå på eller plasser tunge gjenstander på batteriladeren eller vekselstrømkabelen.
- Ikke trekk eller bøy vekselstrømkabelen eller ladekabelen gjentatte ganger med overdreven kraft.
- Ikke berør batteriladeren eller vekselstrømkabelen i tilfelle hendene er våte.
- Ikke sprut eller senk batteriladeren eller vekselstrømkabelen i vann.
  - I tilfelle batteriladeren eller vekselstrømkabelen er nedsenket i vann mens du lader, må du ikke berøre batteriladeren eller vekselstrømkabelen. Kontakt din serviceforhandler.
- Ikke la vekselstrømkabelen være koblet til stikkontakten etter at du er ferdig med å lade.
- Ikke trekk i kabelen når du trekker ut vekselstrømkabelen.
- Ikke utsett batteriladeren for kraftige fysiske støt, for eksempel ved å miste den eller slå den.
- Ikke bruk batteriladeren til å lade noe annet enn Honda-batteripakker. Bruk kun autentiske batteripakker. I tilfelle du lader en ikke-autentisk batteripakke, kan dette skade den og laderen på grunn av dårlige beskyttelsesfunksjoner osv.
- Berør aldri batteripakken med metall. Feilhåndtering kan føre til elektrisk støt eller brann. Dette kan føre til død eller kan skade deg alvorlig. Følg prosedyrene og instruksjonene i denne håndboken.

### PLASSERING AV SIKKERHETSETIKETTER

Se figur 1 på side II.

Sikkerhetsetiketter er festet til batteriladeren for din veiledning, slik at den brukes trygt. Les sikkerhetsetikettene og sikkerhetsreglene i denne håndboken nøye.

### KOMPONENT- OG KONTROLLPLASSERINGER

Se figur 2 på side II.

### FØR DU BEGYNNER

#### HVOR DU LADER

- Innendørs jevne steder der batteriladeren står stabilt
- Tørt og godt ventilert sted
- Optimal lading ved romtemperatur. Se «SPESIFIKASJONER» for temperaturområde for lading.
  - Batteripakker kan ikke lades ved temperaturer på 5 °C (41 °F) eller kaldere.

## OM STRØMKILDEN

Modell	Strømkilde
For Nord Amerika	AC 120V
For Europa og Sveits	AC 230V
For Storbritannia	AC 240V
For Japan	AC 100V
For Australia	AC 240V

## LADETID

Ladetiden fra null til full lading er ca 1,5 time.

- Ladingen kan ta lengre tid i tilfelle en batteripakke lades umiddelbart etter bruk i en spesifisert enhet. Dette oppstår fordi batteripakken må avkjøles før den kan lades.
- Ladetiden for en batteripakke med lav temperatur er kortere fordi kapasiteten til å lade er mindre. Når dette skjer, er tiden som batteripakken kan brukes også kortere.

## FORHOLDSREGLER VED LADING

- Når du lader, hold batteriladeren minst 50 mm unna en vegg.
- Ved kobling av vekselstrømkabelen til stikkontakten, må du bekrefte at den kobles helt inn.
- Batteriladeren og vekselstrømkabelen blir varme under lading, men dette er ikke unormalt.
- Ladingen stopper under strømbrydd.

## LADEPROSEDYRE

### Sjekk før lading

- Det finnes ingen fremmedlegemer i inntaks-/eksosporten til batteriladeren og batteripakken.
- Ladekabel, vekselstrømkabel og batteripakke som skal lades er ikke skadet.
- Det finnes ingen smuss eller fremmedlegemer i ladekontakten eller batterikontakten.

### Prosedyre for å starte lading

Se figur 3 på side III.

- Plasser batteriladeren på et jevnt og stabilt sted.
- Koble vekselstrømkabelen inn i en stikkontakt. Batteriladerens PÅ/AV (POWER)-indikator lyser.
- Plasser batteripakken i fordypningen i midten av batteriladeren.  
I tilfelle batteripakken ikke er riktig plassert, kan ikke batteripakken avkjøles mens den lades, så ladingen kan stoppes av beskyttelsesfunksjonen ved høye temperaturer.
- Koble ladekontakten til batterikontakten. Alle indikatorene som finnes på batteriladeren og batteripakken lyser i omtrent ett sekund. Etter det lyser kun batteriladerens PÅ/AV (POWER)-indikator, og ladingen starter automatisk. Ladenivåindikatoren på batteripakken lyser eller blinker ifølge ladetilstanden.

Indikatorskjerm	Ladenivå	
	Fulladet.	
	Høy ↑ Lav	Lading.
	Ladingen har stoppet.	

■: På, : Blinker, □: Av

## Prosedyre etter lading

Når batteripakken er fulladet, vil ladingen stoppe automatisk og ladenivåindikatoren på batteripakken slås av.

- Fjern ladekontakten fra batterikontakten.  
Ved å fjerne ladekontakten, ta tak i ladekontakten og trekk den ut. Ikke trekk i ladekabelen.
- Koble vekselstrømkabelen fra en stikkontakt.
- Sett ladekontakten og vekselstrømkabelen tilbake i holderne.

## Prosedyre for ladingen stoppes

Du kan også stoppe ladingen og ta ut batteripakken før den er fulladet.

- Fjern ladekontakten fra batterikontakten.  
Ved å fjerne ladekontakten, ta tak i ladekontakten og trekk den ut. Ikke trekk i ladekabelen.
- Koble vekselstrømkabelen fra en stikkontakt.
- Sett ladekontakten og vekselstrømkabelen tilbake i holderne.

## TRANSPORT

Før batteriladeren transporteres, fjern batteripakken fra batteriladeren.

## RENGJØRING

- Før rengjøring må du alltid koble vekselstrømkabelen fra en stikkontakt.
- Bruk en myk, tørr klut.

## OPPBEVARINGS-

Før oppbevaring av batteriladeren, må batteripakken fjernes fra batteriladeren og koble vekselstrømkabelen fra en stikkontakt.

## FEILSØKING

Sjekk følgende ved en funksjonsfeil.

I tilfelle et problem ikke er løst eller symptomene ikke blir bedre, kontakt en autorisert Honda-serviceforhandler.

### Ladingen starter ikke

Årsak	Løsning
Vekselstrømkabelen er ikke koblet til en stikkontakt.	Koble vekselstrømkabelen til en stikkontakt på riktig måte.
Ladekontakten er ikke koblet til batterikontakten.	Koble ladekontakten til batterikontakten på riktig måte.

### Ladingen stopper midtveis

Årsak	Løsning
Batteripakken avkjøles ikke på riktig måte, så ladingen stoppes av beskyttelsesfunksjonen ved høye temperaturer.	Plasser batteripakken slik at det ikke finnes mellomrom mellom inntaksporten på batteriladeren og utløpsporten på batteripakken.

### FEIL (ERROR)-indikatoren lyser

Årsak	Løsning
Beskyttelsesfunksjonen er aktivert.	Ta kontakt med en autorisert Honda-forhandler.

## SPESIFIKASJONER

Modell	CV7285Z					
Type	AM	EM	SWM	BM	JM	UM
Beskrivelseskode	UAAC					
Lengde	272 mm (10,7 tommer)					
Bredde	352 mm (13,9 tommer)					
Høyde	270 mm (10,6 tommer)					
Masse	11,2 kg (24,7 lbs)					
Inngangsspenning	AC 100 V til 240 V					
Inngangsfrekvens	50/60 Hz					
Utgangsspenning	DC 82,8 V					
Utgangsstrøm	8,5 A					
Batterier som kan lades	DP72104Z					
Temperaturområde for lading	5 til 30 °C (41 til 86 °F)					

## AVHENDING

For å beskytte miljøet, ikke kast produktet med standard innsamling av avfall. Følg lokale lover og forskrifter eller ta kontakt med din autoriserte Honda-forhandler for avhending.



Ikke kast elektrisk utstyr sammen med husholdningsavfall. I tilfelle elektriske enheter kastes på søppelfyllinger eller deponier, kan stoffer lekke og reagere og komme inn i næringskjeden, og skade helsen og velværet. For mer informasjon om avhending av produktet, ta kontakt med din forhandler eller nærmeste innsamlingstjeneste for husholdningsavfall.

## REFERANSEINFORMASJON

### For USA:

#### FCC-samsvarserklæring

Denne enheten samsvarer med seksjon 15 av FCC-reglene. Betjening er underlagt følgende to forhold: (1) Denne enheten kan ikke forårsake skadelig interferens, og (2) denne enheten må akseptere all interferens som mottas, inkludert interferens som kan forårsake uønsket drift.

#### FCC-ADVARSEL

Endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av parten som er ansvarlig for samsvar kan ugyldiggjøre brukerens rett til å betjene utstyret.

American Honda Motor Co., Inc.  
Power Equipment Division  
Kunderelasjoner  
4900 Marconi Dr.  
Alpharetta, GA 30005-8847  
(770) 497-6400

Merk deg følgende: Utstyret er testet og i samsvar med grensene for en digital enhet i klasse B, ifølge seksjon 15 av reglene som gis av Den Føderale Kommunikasjonskommisjonen. Disse grensene er utformet for rimelig beskyttelse mot skadelig interferens i installasjon i boliger. Utstyret genererer, bruker og kan utstråle radiofrekvensenergi, og i tilfelle det ikke installeres og brukes ifølge instruksjonene, kan det føre til skadelig interferens på radiokommunikasjon. Det kan imidlertid ikke garanteres at det ikke vil oppstå forstyrrelser i en bestemt installasjon. I tilfelle utstyret forårsaker skadelig interferens på radio- eller TV-mottak, noe som kan oppdages ved å slå utstyret av og på, er brukeren oppfordret til å prøve å korrigere interferensen med å implementere ett eller flere av følgende:

- Endre retningen eller flytt mottakerantennen.
- Øk avstanden mellom utstyret og mottakeren.
- Koble utstyret til en stikkontakt på en annen krets enn den mottakeren er koblet til.
- Rådfør deg med forhandleren eller en erfaren radio/TV-tekniker for hjelp.



**HONDA**